



EUROPEAN COMMISSION

Directorate-General for Internal Market, Industry, Entrepreneurship and SMEs
Single Market Enforcement
Notification of Regulatory Barriers

In-Numru tan-Notifika : 2025/0375/HR (Croatia)

L-Ordinanza li temenda l-Ordinanza dwar il-ġamm tal-frott, il-ġelatini, il-marmellati, il-preżervattivi u l-purejiet tal-qastan mogħtija l-ħlewwa

Data tal-wasla : 11/07/2025

Tmiem tal-Waqfien : 14/10/2025 (closed)

Message

Messaġġ 001

Komunika mill-Kummissjoni - TRIS/(2025) 1857

Direttiva (UE) 2015/1535

Notifika: 2025/0375/HR

Notifika ta' abbozz ta' test minn Stat Membru

Notification – Notifikation – Notifizierung – Нотификация – Oznámení – Notifikation – Γνωστοποίηση – Notificación – Teavitamine – Ilmoitus – Obavijest – Bejelentés – Notifica – Pranešimas – Paziņojums – Notifika – Kennisgeving – Zawiadomienie – Notificação – Notificare – Oznámenie – Obvestilo – Anmälan – Fógra a thabhairt

Does not open the delays - N'ouvre pas de délai - Kein Fristbeginn - Не се предвижда период на прекъсване - Nezahajuje prodlení - Fristerne indledes ikke - Καμία έναρξη προθεσμίας - No abre el plazo - Viivituste perioodi ei avata - Määräaika ei ala tästä - Ne otvara razdoblje kašnjenja - Nem nyitja meg a késéset - Non fa decorrere la mora - Atidējimai nepradedami - Atlikšanas laikposms nesākas - Ma jiftaħ il-perijodi ta' dewmien - Geen termijnbegin - Nie otwiera opóźnień - Não inicia o prazo - Nu deschide perioadele de stagnare - Nezačína oneskorenia - Ne uvaja zamud - Inleder ingen frist - Ní osclaíonn sé na moilleanna

MSG: 20251857.MT

1. MSG 001 IND 2025 0375 HR MT 11-07-2025 HR NOTIF

2. Croatia

3A. MINISTARSTVO GOSPODARSTVA

Uprava za trgovinu i unutarnje tržište

Ulica grada Vukovara 78

10000 Zagreb

Tel. + 385 1 610 6914; +385 1 610 9762

e-mail: tris@mingo.hr

3B. MINISTARSTVO POLJOPRIVREDE, ŠUMARSTVA I RIBARSTVA

Uprava za stočarstvo i kvalitetu hrane

Ilica 101

10000 Zagreb

Tel. + 385 1 3903 111; +385 1 6440 911

uprava.stocarstvo@mps.hr; nika.j-balen@mps.hr



EUROPEAN COMMISSION

Directorate-General for Internal Market, Industry, Entrepreneurship and SMEs
Single Market Enforcement
Notification of Regulatory Barriers

4. 2025/0375/HR - C50A - Oġġetti tal-ikel

5. L-Ordinanza li temenda l-Ordinanza dwar il-ġamm tal-frott, il-ġelatini, il-marmellati, il-preżervattivi u l-purejiet tal-qastan mogħtija l-ħlewwa

6. ġamm tal-frott, ġelatini, marmellati, preżervattivi u purejiet tal-qastan mogħtija l-ħlewwa

7.

8. L-Ordinanza li temenda l-Ordinanza dwar il-ġamm tal-frott, il-ġelatini, il-marmellati, il-preżervattivi u l-purejiet tal-qastan mogħtija l-ħlewwa temenda l-Ordinanza dwar il-ġamm tal-frott, il-ġelatini, il-marmellati, il-preżervattivi u l-purejiet tal-qastan mogħtija l-ħlewwa (Gazzetta Uffiċjali Nru 84/19) kif ġej:

Ir-rekwiżit rigward il-kwantità minima ta' frott li għandu jintuża fil-manifattura ta' ġamm u ġelatini jiżdied sabiex jitnaqqas l-ammont ta' zokkor użat fil-manifattura tal-prodotti.

B'rabta ma' dan ta' hawn fuq, l-użu ta' ismijiet riżervati kif definiti fl-Anness I huwa awtorizzat għal prodotti li għandhom kontenut xott solubbli ta' inqas minn 60 %, iżda li jissodisfaw il-kundizzjonijiet li japplikaw għall-indikazzjoni dwar in-nutrizzjoni "zokkor imnaqqas" stabbiliti fl-Anness tar-Regolament (KE) Nru 1924/2006.

Barra minn hekk, peress li d-Direttiva 2024/1438 tintroduci l-possibbiltà li jintuża t-terminu "marmellata" għall-ġamm mhux miksub mill-frott taċ-ċitru, sabiex ir-regolamenti jiġu armonizzati mat-termini użati b'mod komuni mill-konsumaturi fl-Istati Membri, l-isem għall-prodotti taċ-ċitru jinbidel għal "marmellata taċ-ċitru" sabiex issir distinzjoni ċara bejn iż-żewġ kategoriji. B'rabta ma' dan ta' hawn fuq, peress li r-Repubblika tal-Kroazja ma użatx l-għażla tal-użu tat-terminu alternattiv, ġiet miżjuda wkoll dispożizzjoni ġdida dwar it-tikkettar tal-prodott imsemmi hawn fuq bħala "marmellata taċ-ċitru mmanifatturat minn tliet frott jew aktar".

L-Anness II huwa emendat ukoll bl-introduzzjoni tal-possibbiltà li jiżdied meraq ikkonċentrat bħala aġent aċidifikanti fil-kategoriji kollha ta' ġamm u ġelatini.

Barra minn hekk, fir-rigward tal-użu tal-addittivi tal-ikel, peress li dan diġà huwa rregolat mir-Regolament (KE) Nru 1333/2008, ċerti dispożizzjonijiet tal-Anness III tad-Direttiva 2001/113/KE jiġihassru, u l-Anness II huwa adattat.

9. L-Ordinanza relatata mal-ġamm tal-frott, il-ġelatini, il-marmellati, il-preżervattivi u l-purejiet tal-qastan mogħtija l-ħlewwa (OG Nru 84/19) tistabbilixxi r-rekwiżiti tal-kwalità li għandhom jiġu ssodisfati fil-produzzjoni u l-kummerċjalizzazzjoni tal-ġamm, il-ġamm extra, il-ġelatini, il-ġelatini extra, il-marmellati, il-marmellata tal-ġelatina, il-preżervattivi u l-purejiet tal-qastan mogħtija l-ħlewwa fir-rigward tal-ismijiet, id-definizzjonijiet u r-rekwiżiti ġenerali, il-kompożizzjoni u l-proprjetajiet sensorji, it-tip u l-kwantità ta' materja prima u sustanzi oħra użati fil-produzzjoni u l-ipproċessar, kif ukoll ir-rekwiżiti addizzjonali tat-tikkettar.

Din l-Ordinanza tittrasponi fil-qafas legali tar-Repubblika tal-Kroazja d-dispożizzjonijiet tad-Direttiva tal-Kunsill (UE) 2001/113/KE tal-20 ta' Diċembru 2001 dwar il-ġamm tal-frott, il-ġelatini u l-marmellati u l-purejiet tal-qastan mogħtija l-ħlewwa maħsuba għall-konsum mill-bniedem (ĠU L 10, 12. 1. 2002).

Id-Direttiva (UE) 2024/1438 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li temenda d-Direttivi tal-Kunsill 2001/110/KE li tirrigwarda l-għasel, 2001/112/KE li tirrigwarda l-meraq tal-frott u ċerti prodotti simili maħsuba għall-konsum uman, 2001/113/KE li għandha x'taqsam mal-ġamm tal-frott, il-ġelatini u l-marmellati u mal-purejiet tal-qastan mogħtija l-ħlewwa maħsuba għal konsum mill-bniedem, u 2001/114/KE rigward ċertu ħalib ippreservat disidratat in parti jew kollu għall-konsum tal-bniedem ġiet adottata fl-14 ta' Mejju 2024 (bħala parti mill-hekk imsejja Direttivi dwar il-Kolazzjon). Sabiex id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva msemmija hawn fuq jiġu trasposti fil-qafas legali tar-Repubblika tal-Kroazja, l-abbozz ta' Ordinanza li temenda l-Ordinanza dwar il-ġamm tal-frott, il-ġelatini, il-marmellati, il-preżervattivi u l-purejiet tal-qastan mogħtija l-ħlewwa huwa b'dan adottat.

10. Referenza/i għat-test(i) bażiku/bažici: It-testi bażici ntbagħtu bħala parti minn notifika preċedenti: 2019/0153/HR

11. Le



EUROPEAN COMMISSION

Directorate-General for Internal Market, Industry, Entrepreneurship and SMEs
Single Market Enforcement
Notification of Regulatory Barriers

12.

13. Le

14. LE

15. LE

16.

Aspett OTK: LE

Aspett SPS: LE

Il-Kummissjoni Ewropea

Direttiva tal-Pont ta' kuntatt (UE) 2015/1535

email: grow-dir2015-1535-central@ec.europa.eu